

# LA VOZ DE CASTILLA

DIARIO INTERPROVINCIAL DE LA MANCHA

AÑO V - NUM. 1.230

BURGOS, DOMINGO, 28 DE AGOSTO DE 1949

PRECIO: 50 CTS.

## ¿SE DIVORCIA TOGLIATTI?

Lleva 25 años casado

ROMA, 27. — Periódicos italianos independientes dicen hoy que el jefe comunista Palmiro Togliatti ha solicitado la anulación de su matrimonio con Rita Montagnara, con quien se casó hace veinticinco años. Las relaciones conyugales no han sido cordiales durante los últimos meses. (Efe.)

## FRANCO EN GIJÓN



Su Excelencia el jefe del Estado, acompañado de los ministros de Obras Públicas, Industria y Comercio y Marina y otras personalidades, es saludado por el ingeniero jefe de la mina "La Camocha" a su llegada a dicho lugar durante su visita a Gijón. (Foto Cifra-Gráfica.)

## REVOLUCION EN BOLIVIA

### Dirigida por el general Penaillo SANTA CRUZ, EN poder de los rebeldes

#### El Gobierno dará un plazo de horas para que se rindan

LA PAZ (Bolivia), 27. — Un comunicado oficial dice que elementos disidentes del Ejército y extremistas políticos se han sublevado en tres provincias del Sur de Bolivia. (Efe.)

#### JEFES DE LA REVOLUCION

LA PAZ, 27. — El jefe de las fuerzas revolucionarias es el general retirado Carlos Penaillo. Este general comenzó su

carrera como aviador y posteriormente pasó al Estado Mayor, en el que alcanzó el grado de general y fue nombrado por el presidente Villarroel embajador en Venezuela.

El jefe revolucionario en Oruro es Luis Arduz, que fue subsecretario ministerial en el régimen de Villarroel. (Efe.)

#### COMO ESTA LA SITUACION

LA PAZ, 27. — Aunque el comunicado publicado por el Gobierno decía que la revolución había sido dominada, el presidente Urriolagoitia, en una entrevista concedida al corresponsal de la United Press, ha manifestado que Santa Cruz está en poder de los rebeldes, mientras que la situación en Cochabamba es confusa. Agregó que los revoltosos de Oruro han sido sometidos.

El presidente declaró que en las primeras horas de hoy se sublevaron algunas unidades militares en Cochabamba.

En Santa Cruz, los revolucionarios destituyeron al prefecto del Departamento, Antonio Rico Toro, que está prisionero. Los rebeldes se han incautado de dos aviones. En Cochabamba las fuerzas rebeldes del general Penaillo han sitiado a los carabineros que están atrincherados en la Prefectura. En Potosí se han apoderado de la Central de Telégrafos, y cuando trataron de asaltar la Prefectura las tropas leales lograron reducirlos y hacerlos prisioneros. (Efe.)

#### PROPAGANDA ANTIRREVOLUCIONARIA

LA PAZ, 27. — Se afirma en los círculos bien informados de la capital que el Gobierno va a enviar aviones a Cochabamba, con el fin de arrojar octavillas sobre la ciudad, en las que se dará un plazo de horas para que se rindan o se procederá al bombardeo de sus posiciones. Las fuerzas de carabineros continúan su resistencia en la Prefectura. Los transportes militares han enviado

## UN HOMBRE cada 6 mujeres

### En Alemania hay déficit de personas aptas para el trabajo y superávit de incapacitados

FRANCOFONIA DEL MENO. — (Cronista de nuestro corresponsal, J. L. NAVARRO).

Si Alemania es hoy un país rico y desequilibrado, que arrastra un enorme lastre de población. El hecho de que la industria haya llegado al noventa por ciento del nivel de 1936, se enfrenta con un aumento de habitantes, en las tres zonas occidentales, de treinta y ocho a cuarenta y seis millones, debido principalmente a las masas de refugiados que han venido huyendo del Este o expulsados de los territorios que perdió el III Reich. Ahora bien; de esos cuarenta y seis millones, sólo trabajan doce, o sea escasamente la cuarta parte, mientras que en los Estados Unidos, por ejemplo, el volumen de mano de obra asciende a más del quintuplo — 63 millones de hombres y mujeres — para una población tres veces y media mayor.

Independientemente del número de obreros activos, los técnicos económicos estiman que la fuerza de trabajo de Alemania no representa más que el ochenta por ciento de su eficacia anterior a la guerra; es decir, que cada trabajador rinde actualmente una quinta parte menos que en 1938. Hasta hace un año, el rendimiento no llegaba ni a la mitad.

#### MUCHOS INUTILES

La razón puede buscarse en la desmoralización y en la desganancia producida por la derrota, en la desorientación provocada luego por la ocupación y, sobre todo, por los conflictos entre los aliados y Rusia; pero puede verse a diario también en la gran cantidad de mutilados, en las hordas de desplazados, en los miles de chicas jóvenes empleadas como "animadoras" y, en una palabra, en el déficit de personas aptas para el trabajo contra el superávit de incapacitados, viejos, mujeres y niños. Por cada hombre hay hoy seis mujeres, por

cada adolescente diez ancianos y por cada anciano un enjambre infantil que, prescindiendo de la fabulosa capacidad reproductiva de este pueblo, parece haber surgido por generación espontánea.

El paro obrero ha alcanzado ya la cifra de 1.200.000, el diez por ciento del total de la mano de obra, y acusa una amenazadora tendencia a continuar creciendo.

#### UNA SOLUCION

Algunos especialistas consideran la escasez de dinero como una garrucha que asfixiará lentamente la economía alemana. El total de moneda existente, incluyendo circulación fiduciaria, depósitos bancarios, cuentas de ahorro, etc., no suma más que 19.000 millones de marcos en la trizona, mientras que la producción anual se calcula en 50.000 millones.

La solución — dicen los expertos — no es sino ésta: lanzar más billetes. Según ellos, el marco occidental es una moneda convencional, sin oro ni otra capa que la cubra, y, por lo tanto, puede emitirse toda la que se quiera, sin peligro de inflación.

Sin embargo, este aspecto — el de la inflación — es uno de los más te-

midos aquí. Y no tanto por los alemanes como por las potencias de ocupación.



#### LONDRES, 27. — Agentes especializados de Scotland Yard han sido movilizados para detener a los miembros de una banda que se dedica a la falsificación de dólares y a su venta en diversos países europeos. Se dice que tienen su central en Inglaterra. (Efe.)

#### VIENA, 27. — Cuando iba a ser interrogado acerca de una falsificación de dólares, el súbdito británico Friedrich Obendorfer, de origen alemán, se arrojó por la ventana del hotel y murió instantáneamente.

Obendorfer, que se había inscrito en el registro del hotel como periodista, había admitido hace dos días que había pasado sesientos dólares falsificados. Cuando iba conducido por las calles de Viena, Obendorfer se escapó y se lanzó por la ventana. Uno de los norteamericanos que lo llevaban consiguió asirlo por el tobillo, pero no pudo sujetarlo. (Efe.)

#### ROMA, 27. — El presidente del Partido Norteamericano de Vegetarianos, Simón Gould, que se encuentra en esta capital, ha enviado una carta al jefe del Gobierno italiano, en la que expresa su sentimiento por los dolores artísticos que sufre y le recomienda que siga los preceptos de la cocina vegetariana. (Efe.)

## EE. UU. SE HARAN cargo de Formosa

### Comunistas chinos ocupan LANCHOW

HONGKONG, 27. — Logros de tres millones de peregrinos irán a Roma en el Año Santo

ROMA, 27. — Se espera la llegada a Roma de tres millones de peregrinos con ocasión del Año Santo, de los cuales dos millones serían italianos. En todo el mundo se han organizado ya más de doscientas peregrinaciones con tal motivo. (Efe.)

## LAS APARICIONES DE HUESCA

### La niña asegura ver una señora vestida de azul con corona de estrellas

HUESCA, 27. — El hecho relativo a la supuesta aparición de la Virgen a una niña en Santalecina, lejos de perder importancia la adquiere mayor importancia a medida que se perfilan con mayor nitidez los detalles del extraordinario suceso. Se puede decir que en la comarca no se habla de otra cosa y los ecos de este supuesto milagro se propagan más y más.

Ayer, y ante una mayor concurrencia, repitióse la supuesta aparición como en días anteriores. Sin embargo, veíamos de Santalecina aseguran que vieron ya algo que puede darse como prodigioso.

Ayer, la pequeña marchó a buscar al campo melocotones y, en el camino, cerca del cementerio, en un llano, oyó un ruido como una especie de trueno; se asustó un poco y volvió la cabeza y vio una señora vestida de azul con una corona de estrellas y muy guapa. Parece ser que a la niña, en su inocencia y rusticidad, no le ocurrió otra cosa que llamar: "¡Qué chica más guapa!". Entonces la aparición llamó por su nombre, y la niña, al oírse llamada, se asustó mucho, se puso a temblar y la aparición desapareció.

Por curiosidad, al día siguiente y a la misma hora, volvió al campo y la aparición se le volvió a aparecer: viose a la vez a la menor altura; la

nube o nebulosa, perfectamente visible por las personas que acompañaban a la niña, al llegar a unos veinte metros de ésta, tocó el suelo y desapareció. La gente vio entonces cómo la niña se arrodillaba y, en voz alta, exclamaba: "¡Aquí está la Virgen!".

La niña ha sido reconocida por los médicos y éstos afirman que su estado es completamente normal. (Cifra.)

## Europa entre dos gigantes

### Afirma Spaak en la Asamblea de Estrasburgo

ESTRASBURGO, 26. — El presidente de la Asamblea Consultiva Europea, Spaak (socialista belga), en un discurso difundido por radio, ha dicho: "No sé si el dicho atribuido a Stalin es cierto, pero en cualquier caso podría serlo. Se afirma que dijo: 'Para que hacer la guerra contra Europa? Europa se destruirá a sí misma. Frente a este desafío, nos encontramos entre el gigante hostil de Rusia y el Gabinete de los Estados Unidos, generoso y comprensivo. La

verdadera cuestión — la única cuestión — es saber si podremos resucitar el prestigio e influencia de la vieja Europa, defender su civilización cristiana y humanitaria y crear las condiciones económicas que permitan a sus pueblos vivir felices con su trabajo."

Terminó Spaak con un llamamiento a los pueblos de los países representados en la Asamblea europea para que apoyen a sus representantes "en este momento histórico". (Efe.)



El asesino del primer ministro egipcio

Este joven de la fotografía es Abdul Mejid Ahmed Hesan, el estudiante de Veterinaria egipcio que, en diciembre último, hizo varios disparos a quemarropa contra el primer ministro del país, Mokhrachy Bajá, ocasionándole la muerte, a consecuencia de las heridas. Ayer compareció ante el Tribunal Supremo de Guerra, junto con otros catorce jóvenes, acusados de complicidad en el asesinato político. Después de leída por el fiscal el acta de acusación, se aplazó el juicio ante una petición de la defensa para que el caso se resolviera por medio de la jurisdicción ordinaria. Creemos que, de una u otra forma, el joven estudiante no saldrá muy bien librado de la decisión Jurisdiccional, ya sea esta militar o no.

## LA PRENSA RUMANA ATACA A TITO

### Continúa ardiendo la refinera de Fome

VIENA, 27. — La Prensa rumana no cesa en sus ataques a Tito. "Scanteia", de Bucarest, califica al dictador yugoslavo de "hombre que apuntó por la espalda a la Grecia democrática a petición de los imperialistas angloamericanos" y de "aliado del verdugo Tsaldaris". (Efe.)

## LIDERES APRISTAS



Estos dos políticos peruanos, el doctor León de Vivero (izquierda) y Pedro E. Muñoz, respectivamente, diputado y presidente de la Cámara de Diputados, han originado una rotura en las relaciones de Perú y Cuba. Aquellos dos, miembros del partido aprista, declarado fuera de la ley en el Perú, se refugiaron primeramente en la Embajada de Cuba en Lima y después huyeron, sin que se sepa cómo, a La Habana, donde los vemos tan contentos ante el Capitolio. (Foto Ortiz.)

## 19 años cumple LA PRINCESA



La princesa Margarita de Inglaterra ha cumplido diecinueve años. Ello significa para la princesa una gran libertad. La mayoría de edad en la que ha entrado, la confiere el derecho, que ha sido reconocido por su augusto padre, de poder buscar el marido que le guste, tener casa y otras prerrogativas.

## Senadores yanquis vendrán a España

WASHINGTON, 27. — Un grupo de senadores norteamericanos miembros de la Comisión de fuerzas armadas, tiene la intención de visitar España el próximo otoño. Los planes en este sentido están ultimados y todo depende de que para las fechas señaladas hayan terminado las sesiones en el Senado de Washington. La noticia ha sido confirmada por los miembros de la Comisión de Asignaciones del Senado.

## SATISFACCION DEL CAUDILLO

Por el recibimiento que le dispensó el pueblo de La Coruña

LA CORUÑA, 27. — El alcalde, señor Molina, ha manifestado que se sentía orgulloso y satisfecho por el apoteósico recibimiento que la población coruñesa ha tributado ayer a S. E. el Jefe del Estado. El Caudillo le había manifestado su satisfacción por las pruebas de afecto y adhesión que le dispensó La Coruña. Durante su recorrido en coche por las calles de la capital, el Caudillo bajó personalmente los cristales de las ventanillas del vehículo para corresponder mejor a las manifestaciones populares, que emocionaban visiblemente a Su Excelencia. (Cifra.)

## INFORMACION NACIONAL

MADRID, 27. — Mr. Edward Deming, delegado de los EE. UU. en el XXVI Congreso Internacional de Estadística, ha visitado el Museo del Prado, la Ciudad Universitaria y el Consejo de Investigaciones Científicas, para los que ha tenido grandes elogios.

## Llueve en Navarra y Guipúzcoa

PAMPLONA, 27. — El régimen de lluvias se extiende a diferentes zonas de la provincia. Esta mañana ha descargado sobre la capital una fuerte tormenta, con gran aparato de truenos y abundante agua. En el pueblo de Mendavia ha caído un fortísimo pedrisco que ha arrasado los campos de viñas y los frutales. Los habitantes están consternados por las cuantiosas pérdidas. (Cifra.)

## EN LA REGION BIDASO-TARRA

IRUN, 27. — Desde hace dos días llueve intensamente en la región bidaso-tarra, lo que ha aumentado el caudal del Bidasoa y los pequeños embalses que proporcionan fluido eléctrico a los pueblos de Irún, Fuenterrabía, Lezaola, Rentería y Pasajes. (Cifra.)

## "Miss América 1948"

No bebe, no fuma... MADRID, 27. — "Miss América 1948", la señorita Beatriz Bella Shopf, ha pasado el día en El Escorial. A su regreso al hotel donde se hospeda ha sido visitada por un redactor de la agencia Cifra, a quien le ha dicho que esta noche, a las nueve y media, emprende viaje hacia Granada, cuya ciudad andaluza visitará detenidamente, y que el martes, a las once y media de la noche, iniciará viaje para Francia, desde donde continuará a América.

"Miss América 1948" no se considera una muchacha encantadora y mucho menos excepcional. "Creo — dice — que soy una chica como tantas y tantas otras. No fumo ni bebo, he rechazado tentativos de contratos cinematográficos, y delecto los trajes de baño sencillos... son una soberana inocencia, aunque estén hoy tan en voga. Tampoco me gusta llevar pintadas de rojo las uñas." Finalmente dice que la gusta la vida de hogar y que, aunque ha visto pocas mujeres españolas, éstas le han parecido agradables, están muy bien y son muy modernas. (Cifra.)



# Cinco campos de baloncesto en calles de la ciudad

## El primero en construirse será el de San Gil

Declamamos días pasados que la ciudad contaría, en corta fecha, con cinco campos de baloncesto a mediar de la voluntad de cada aticiana. Pues bien, esto está en marcha, siendo el primer campo que se pondrá en condiciones de juego, antes de la temporada, el situado en la calle de San Gil (antiguo cuartel de milicias).

# ANUNCIOS OFICIALES

## Comisaría General de Abastecimientos y Transportes

SERVICIO DE CARNES, CUEROS Y DERIVADOS

JEFATURA PROVINCIAL DE BURGOS

Nota oficial

Por interés de la Jefatura Nacional del Servicio de Carnes, Cueros y Derivados, se comunica a todos los industriales textiles (Sector Lana) de hilaturas y tejidos, colaboradores de industrias de lavaderos o peinados, industrias de lavaderos de cueros y comerciantes de lanas viejas o usadas, la obligación de presentar ante esta Jefatura Provincial del Servicio de Carnes, Cueros y Derivados, con referencia a su situación real en primero de septiembre próximo y hasta el 15 de octubre, durante las horas hábiles de oficina, parte de declaración de la total existencia de lanas sueltas que cuenten en fábrica, acondicionamiento, almacenamiento, transporte u origen, al objeto de que por dicha Jefatura Provincial se lleve a cabo el debido control por tránsito de la campaña 1948-49 a la 1949-50.

# Sociedad de Cazadores y Pescadores

## AVISO IMPORTANTE

Se recuerda a todos los aficionados que, por Circular del excelentísimo señor gobernador civil de fecha 29 del actual, queda prohibida toda clase de caza en esta provincia, a partir del lunes, 29 del corriente, hasta el 25 de septiembre próximo.

# Compra de piensos

## LAS CAMARAS OFICIALES SINDICALES AGRARIAS DE NAVARRA, HUESCA Y ZARAGOZA, ENTIDADES AUTORIZADAS PARA LA COMPRA DE CEBADA Y AVENA EN LA PROVINCIA DE BURGOS, CON DESTINO AL GANADO DE LABOR, PONEN EN CONOCIMIENTO DE TODOS LOS AGRICULTORES DE LA PROVINCIA QUE RECIBIRAN TODAS LAS OFERTAS DE VENTA QUE SE LES HAGAN, ESTANDO DISPUESTAS A ADQUIRIR MUY IMPORTANTES CANTIDADES DE CEBADA Y AVENA.

Las ofertas deben dirigirse a DON JOSE MAZCARRAY, REPRESENTANTE DE LAS CAMARAS OFICIALES SINDICALES AGRARIAS DE NAVARRA, HUESCA Y ZARAGOZA. HOTEL NORTE Y LONDRES. - BURGOS.

# ANUNCIOS BREVES

TARIFA.—Las diez primeras palabras, 2'50 pesetas; cada palabra más, 0'25. Los anuncios con Informes en esta Administración, una peseta más.

## VENTAS Y COMPRAS

NINGUN ARTICULO USADO PODRA VENDERSE, SEGUN LO DISPUESTO EN LA LEGISLACION VIGENTE, A MAYOR PRECIO DEL 80 POR 100 DEL SERALADO EN LA TASA

COMPRO clasificador de persiana. Informes en esta Administración. Vendo tela metálica para avés. Barrio: Obispo Don Maurilio, 11.

VENDSE industria, primera en su clase, a pleno rendimiento. Excelsas instalaciones y maquinaria. Pabellones y terrenos amplios y vívidos anexos. Informes: J. Ruiz, Apartado 153, Burgos. Abste nerse curiosos.

## COLOCACIONES

OFICINA DE COLOCACION

La ley de 10 de febrero de 1943 sobre colocación, determina que empresas y patronos están obligados a solicitar de la Oficina de Colocación el personal que necesitan y que los obreros en paro deben inscribirse en dicha Oficina, con declaración del incumplimiento de tales obligaciones con multas de 5 a 1.000 pesetas.

SE necesita muchacha con informes. La Castellana, "La Casaca".

SE necesita doncella y muchacha que desempeñe la cocina, con informes, pasando invierno en Madrid. General Mola, 24.

NECESITO muchacha 18 años para bar. Informes: Sanz Pastor, 20. Sindicato Hostelería.

## PERDIDAS

PERDIDA monedero encarnado, contenido dinero y llave. Gratificaré. Cruceiro San Julián, número 35, piso primero.

ALQUILERES

PABELLONES, se arriendan dos de 800 y 400 metros cuadrados, San Pedro y San Felices, 12 Puen te Caraga.

A caballero honorable o esforista, ocederá habitación para dormir. Informes: Moneda, 16.

DESDE 650 a 850, arriendo pisos y locales por calle San Pablo, Prigo.

## TRASPASOS

VENDO o traspaso, en precio inestimable, local propio cualquier industria, con bodega, patio, ciudad y vivienda, todo contiguo. Prigo, Moneda, 16.

EN sitio céntrico, traspaso favorable negocio por su rendimiento, radio electricidad. Prigo, Moneda, 16.

TRASPASO, zona Vadillos, almacén de vinos, en irrisoria cantidad de 15.000 pesetas. Prigo Moneda, 16.

## MUEBLES

MUEBLES: Los mejores y más económicos, en el artículo y acreditado almacén "La Gran Bretaña", en Burgos. Inmense surtido en camas metálicas.

AUTOMOVILES Y ACCESORIOS

OCASION: Vendo "Ford" 8 H. P., cuatro puertas, impecable, propio médico. Garage Central.

# HOY, FINAL DE LOS CAMPEONATOS NACIONALES DE ATLETISMO DEL FRENTE DE JUVENTUDES

## ¿Conseguirá Burgos el segundo puesto? Pronóstico de la jornada

LEON. 27.—(De nuestro enviado especial.)

La nota destacada de estos decimos campeonatos nacionales, de atletismo del Frente de Juventudes ha sido la de la revelación de nuevos valores del atletismo.

Casi la totalidad de las provincias han presentado a estos campeonatos atletas noveles, que han venido a sustituir a aquellos ya consagrados que, por el ineludible paso del tiempo, han rebasado la edad reglamentaria de permanencia en las Falanges Juveniles de Franco. Pero estos nuevos valores están demostrando en León que merecen dedicarse con la promoción anterior.

Ocho plurimarcas han sido batidas, y lo que es más importante, el tono medio de los participantes se ha elevado. El conseguir puntajes en cada año más difícil. Así, el equipo de Burgos—un magnífico conjunto por cierto—en años anteriores se hubiera fácilmente colocado entre los dos primeros conjuntos y en éste, a pesar del imponente esfuerzo que están realizando sus atletas, es el momento—a una fecha tan sólo de la final—que no puede determinarse la posición en que podrá colocarse. Descartada Barcelona, campeón ya indiscutible, cuatro provincias más, junto con Burgos, aspiran al segundo puesto: Vizcaya, Santander, Oviedo y Madrid.

Vaticinar quién llegará a llevarse ese segundo puesto es difícilísimo. Cualquiera de ellos puede alcanzarlo y cualquiera de ellos puede considerarse conjunto muy inferior.

La jornada de hoy, última de los campeonatos, nos dará resultado esta interesante incógnita. Lo que sí podemos afirmar rotundamente es que nuestros atletas han puesto en la lucha, y lo pondrán mañana, todo su empeño, todo su interés y todo el rendimiento de que son capaces.

Para darnos una idea de la jornada de mañana, situemos a los atletas burgaleses en las pruebas que participarán y hagamos un pronóstico:

En 110 metros vallas (final de primeros), Cameno puede conseguir 10 puntos, lo que equivale a entrar tercero.

En jabalina, sólo mejoran los seis primeros. Vélez puede clasificarse y conseguir dos puntos.

En 3.000 metros, finalista, Angulo; 3 puntos sería una buena marca.

En 100 metros se hallan clasificados Cuesta (final de segundos), que puede conseguir muy bien 5 puntos, y Sagredo (final de primeros), que puede acaparar 11 puntos.

En 200 metros se halla clasificado Sagredo, que puede lograr 10 puntos.

En 400 metros, Santamaría y Aguilar; nos atrevemos a augurar que pueden conseguir 20 puntos.

En longitud, Aguilar y Palomares, unos 13.

En 1.500, con Miranda y un Rojo,

# COMPETICIONES DEPORTIVAS MILITARES

## San Marcial, clasificado en la prueba de aplicación y gimnasia educativa

El día 26 de los corrientes, con la asistencia del señor coronel vicepresidente de la Junta Regional de Educación Física, don Rafael López Doriga, y los coronales jefes de Cuerpos de la guarnición, se celebró la prueba de ejercicio de aplicación militar, correspondiente a la eliminatoria de guardián, en el campo de tiro de Vista Alegre (pista de obstáculos), con el resultado siguiente: Primero, Regimiento Infantería San Marcial 7, en un tiempo de 46' 51" 2-5; segundo, Agrupación de Intendencia número 6, en 56' 54"; tercero, Agrupación de Sanidad número 6, en 59' 55" 2-5; cuarto, Regimiento Caballería número 11, en 1 hora, 10' 20"; quinto, Regimiento Artillería número 63, en 2 horas, 4' 38".

En el día de ayer, en el gimnasio de la Ciudad Deportiva (Dos de Mayo), se celebraron las eliminatorias de gimnasia educativa, correspondiente a la guarnición de Burgos, clasificándose una sección para el regional.

Clasificación: Primero, Regimiento Infantería San Marcial 7, con 9.116 puntos; segundo, Agrupación de Intendencia número 6, con 8.912; tercero, Regimiento Caballería número 11, con 8.764; cuarto, Regimiento Artillería número 63, con 7.808, y quinto, Agrupación de Sanidad número 6, con 7.228 puntos.

# El Club Ciclista Burgalés organizará cuatro carreras en septiembre

El Club Ciclista Burgalés está a punto de concluir el calendario que nos prepara para el mes de septiembre, en el que apenas quedará una carrera. Comenzará el programa con la carrera de veteranos, a disputar el día 4; el domingo, 11, se correrá una de neófitos; el día 18 otra infantil, y el día 25 la disputa del campeonato provincial.

Para la carrera de veteranos del domingo próximo se espera la participación de gran número de ex-ases del pedal, habiendo anunciado su participación el veterano corredor burgalés González, actualmente residente en Alcalá de Henares, y que se desplazará a Burgos exclusivamente para tomar parte en la prueba.

# El equipo español de natación, a Italia

BARCELONA, 27.—Ha sido seleccionado el equipo nacional de natación que se desplazará a Italia para disputar en Turín el encuentro internacional España-Italia.

Está formado así: Cien metros libres, Guerra y Queralt; 400 metros libres, Domínguez y Ferrer; 1.500 metros libres, Domínguez, Ferrer y Febrer; 200 metros braza, Blanco, Alberti y Abellá; 100 metros espalda, Calamita y Abad.

Reliegos 2 por 200, Domínguez, Guerra, Queralt y Alberique, y en el caso de que pueda desplazarse, Pérez.

Salto de palanca, Martín y Peytavi.

Salto de trampolín, De Pedro y Peytavi.

# El próximo domingo se correrá la de veteranos

El Club Ciclista Burgalés está a punto de concluir el calendario que nos prepara para el mes de septiembre, en el que apenas quedará una carrera. Comenzará el programa con la carrera de veteranos, a disputar el día 4; el domingo, 11, se correrá una de neófitos; el día 18 otra infantil, y el día 25 la disputa del campeonato provincial.

# DELEGACION PROVINCIAL DE ABASTECIMIENTOS

DISTRIBUCION DE TOCINO POR LAS TIENDAS NUMEROS 5; 10; 11; 13; 14; 27; 30; 40; 46; 60; 62; 67; 68; 69; 74; 77; 83; 84; 85; 87; 91; 99; 100; 101; 102; 103; 107; 116; 120 y 121

Durante los días 30 del actual al 3 de septiembre, ambos inclusivos, se procederá a distribuir el tocino anunciado en el primer reparto de este mes, contra corte de cupón número 101 del pliego de VARIOS, a razón de 400 gramos por persona y precio de 170 pesetas ración, a las personas inscritas en las tiendas antes citadas y que no pudieran retirarlo en el plazo indicado en la publicación, por no contar con existencias.

# RELOJES SUIZOS A PLAZOS

Cronógrafos.—15 años de garantía.—Grandes facilidades de pago.—Envíos por Correo.—Pida catálogo gratis.

COMERCIAL RELOJERA SUIZA.—Apartado 66.—ZAMORA.

# COLEGIO "LA SALLE"

(Legalmente reconocido)

DIRIGIDO por HERMANOS de las ESCUELAS CRISTIANAS

Delfinas, 2 — Teléfono 2550 — BURGOS

— ADMITE INTERNOS PARA EL NUEVO CURSO —

# Sanatorio "Virgen de Begonia"

MEDICO DIRECTOR, CESAR SUAREZ DE PUGA

Neuro-psiquiatra

ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES

Tratamientos modernos de la especialidad

San Pedro Cardena, 21.—Tif. 2322.— Consulta: Avelianos, 1, dpdo.

# OPTICA INTERNACIONAL

Fabricación Guillermo Frühbeck Despacho inmediato de las recetas de los Sres. Oculistas.

ESPOLON 42 Junto al café Vienna

# La vida en la REGION

## Pineda de la Sierra

BODAS DE PLATA MATRIMONIALES

Si el lector conoce las características excepcionales de este rincón serrano, no le sorprenderá la afirmación de que el verano en Pineda es ideal, pero tal vez ignore los hechos más salientes que en esta oasis se dan, y de ellas entraremos en esta ocasión que tuvo lugar el 25 de los corrientes.

Las copulantes campanas del bello templo parroquial, mediadas la mañana, anuncian fiesta. Un benemérito matrimonio, Dufour-Gutiérrez, argentina ella, pinedana él, españoles y cristianos ambos celen por bien, acompañados de sus hijos, Lidia Renee y O. Valentín, penetra en el sagrado recinto y posa al pie del presbiterio con aire de agrado, rodeado de familiares y amigos, y recuerda aquella fecha memorable de 25 de agosto de 1924, cuando se unió su destino en la ciudad de Bahía Blanca (República Argentina).

La misa solemne oficiada por el ilustrísimo señor obispo de Madrid, don Valeriano Mateo, e interpretada por el coro parroquial, hacen los auspicios de nuestro querido pároco: la plácida alusiva al acto: el "Te Deum"; todo pudimos reunirle en una palabra: emoción.

Plácemes y enhorabuena para

## Pradoluengo

NECROLOGICAS

Días pasados han fallecido en esta villa los vecinos don Antonio Gómez y doña Concepción Torge, viuda de Eusebio Escudero. Testimoniamos nuestro sentido pésame a las familias de ambos, solicitando de nuestros lectores una oración por el eterno descanso de las almas de los finados.

VIAJEROS

Ha sido muy numerosa la afluencia de personas que, con motivo de las fiestas patronales de la villa, han pasado uno, días a nuestro lado, y otras muchas que pasan sus vacaciones en este encantador rincón castellano. Varias ya se ausentaron, terminada su jornada de descanso, a reanudar sus habituales empleos y ocupaciones, deseándoles pasen un feliz invierno, y a todos, que

## Cien productores a residencias de descanso en Portugal

Al igual que el año pasado, pero más ampliado "Educación y Descanso" ha concertado un intercambio de productores con la organización portuguesa P. E. N. A. T. para asistencia a residencias de descanso.

El concierto, para los españoles, afecta a 90 hombres y 10 mujeres, que pasarán gratuitamente en la residencia Caparriga, cerca de Lisboa, 20 días, entre el día 29 de septiembre y el 18 de octubre.

Las condiciones para optar a una de estas plazas son:

Ser productor; hallarse comprendido en la edad de 23 a 50 años, encontrarse en perfecto estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y comprometerse a pagar el desplazamiento desde su punto de residencia a Madrid, la estancia en Madrid hasta que salga la expedición (uno o dos días), el viaje de ida de Madrid a Lisboa y el viaje de regreso de Madrid a su punto de residencia, teniendo en cuenta que los viajes pueden hacerse con el descuento del 32 por 100. Las instancias deberán dirigirse al jefe nacional de "Educación y Descanso", acompañando partida de nacimiento, certificado de la empresa acreditando el sueldo que percibe y el descuento de la cuota sindical; certificado médico que acredite el estado de salud y

Mensual	10
Trimestral	30
Semestral	60
Anual	120

# PULSO DEL MUNDO

CRONICAS Y REPORTAJES ESPECIALES PARA "LA VOZ DE CASTILLA"



## VINO DE IDA y vuelta

### 20 vagones de cubas españolas se «marean» en un viaje de Perpignan a París y de París a Perpignan

PARIS.—(Crónica de nuestro corresponsal, GUY BUENO.)  
Después del golpe de las narajas españolas, he aquí otro golpe —menos conocido por el gran público, pero no menos provechoso— que algunos comerciantes, particularmente astutos, acaban de dar con el vino de España.

El Gobierno francés decidió autorizar, hace pocos días, la importación de vinos españoles en Francia, con objeto de luchar contra la subida de los precios que, en materia de vinos franceses, estaban transformando al buen francés en un empedernido abstemio. Dos días antes de la publicación del decreto gubernamental, unos veinte vagones cargados con vinos llegaron de España a la estación de Perpignan. Al día siguiente de la promulgación del decreto, los veinte vagones fueron enganchados a un tren de mercancías que se dirigía a París, a fin de someterlos —según declararon los importadores— a las operaciones de Aduanas en la capital de Francia; y así fué, en efecto, los vagones llegaron a París y aquí fueron visitados por los funcionarios del erario.

## UNA FELIZ INTERVENCION DEL DOCTOR URRACA

### Devuelve la vista a la paciente

No todas las noticias de inventos y adelantos científicos y médicos han de llegar de fuera. Tenemos, por ejemplo, en el campo de la medicina un prestigio internacional que proclaman los hechos cada día. Hoy es, otra vez, un médico burgalés, el oculista doctor don Federico Urraca, quien alcanza un nuevo éxito profesional en la clínica de Barrantes, donde ha zido dada de alta, por completa curación, la señora de don Manuel Corral, secretario de Correos y director de la Academia Politécnica, que sufría de "desprendimiento de retina" en el ojo izquierdo, después de haber sido operada felizmente, con recuperación de su visión. Reciba el doctor Urraca nuestra sincera felicitación.



## ELLAS ESTAN CONTENTAS

### Una nueva ley argentina dispone castigos para los maridos que no se ocupen de mantener a sus mujeres

BUENOS AIRES.—(Crónica de nuestro corresponsal.)  
Es una novedad la interpretación del nuevo derecho de familia unido en la Constitución, que empieza a traducirse en leyes positivas. La inicial, que el poder ejecutivo ha remitido para su estudio y aprobación al Congreso, se recoge bajo el título de "Ley de defensa de la familia" y crea para el Código Penal el delito de incumplimiento de los deberes de asistencia familiar. El articulado no es demasiado extenso. Prisión de un mes a dos años o multa de quinientos a dos mil pesos a los padres que, aun sin mediar sentencia civil, se negaren a prestar los medios indispensables para la subsistencia a su hijo menor de dieciocho años o de más si estuviere impedido, incurrirán en la misma pena el hijo con respecto a los padres impedidos, el adoptante con el adoptado y el adoptado con el adoptante si éste estuviere impedido y, finalmente, el cónyuge con respecto a otro cuando no estuviere separado legalmente por su culpa.

de todo, uno no deja de pensar en el regocijo de las recatadas madres de familia a conocer la ley. "¡Hola...! —se dirán muy contentas—. ¡Tan gastará su dinero ahora en las carreras como a mí sudarme los dientes! Otras se echarán a caballar prestamente. "¡Bien claro está...! —hablarán entre sí— que ya no puede el barbián de mi marido sustraerse a ser munificente conmigo, y así podrá aporrearle lindamente si gasta su dinero en las quiniegas. Otro sí, que no saldrá de noche encerrándose la espita". A más andar vendrán las averiguaciones y allí donde dice "medios indispensables para la subsistencia" será Troya.

## BARRIENDO MILLONARIOS

### El huracán de Florida desaloja playas y hoteles de recreo

WASHINGTON.—(Crónica teográfica de nuestro corresponsal, LORENZO GARZA.)

Entre las noticias de última hora, una anuncia que a bordo de un submarino americano en el Atlántico se produjo hoy una explosión, causando la muerte de siete marinos y técnicos. Otra dice que el huracán que avanza sobre Florida azota el área de Miami al atardecer de hoy y un millón de residentes en la parte baja de aquella Península están tomando precauciones para enfrentarse a la terrorífica tempestad que viene barriendo esa zona atlántica a una velocidad de ciento diez millas por hora, creciendo en fuerza a cada minuto. La Cruz Roja hizo toda suerte de preparativos igual que los navíos, mientras las amas de casa hicieron acopio de provisiones disponiéndose a encerrarse en sus hogares. Los trenes especiales empezaron a salir hacia el interior recogiendo los obreros agrícolas en los sectores costeros al nivel del mar.

Florida, paraíso de millonarios, está nuevamente en peligro. Igual que los hombres, la Naturaleza también se destruye a sí misma en arrebatos de locura y posiblemente en esta hora, mañana, las informaciones nos anuncian muertes, naufragios, destrucciones de edificios y campos arrasados en aquella antigua tierra española.

Desde la muerte de "Manolete", el aficionado anda despatado; trata de buscar su sucesor y no lo encuentra. Unas veces pone los ojos en un Luis Miguel, el día

## EL SITIAL QUE DEJO VACIO "MANOLETE" SIGUE SIN SER OCUPADO

Los años han pasado de la muerte de "Manolete", y el aficionado cada día nota más su ausencia de la fiesta. Manuel Rodríguez "Manolete", fué un torero de EPOCA; por eso, en los anales de la fiesta su nombre es... ya registrado al lado de los que en la misma dejaron una huella profunda, indeleble. De Pedro Romero se hablará siempre, como se hablará de Francisco Monzó "Paquero", de "Lagartijo", de "Joselito", de Belmonte y de "Manolete".

## 30 millones de pesetas

### Exportadas en tejidos de algodón

MADRID, 27.—En los meses de enero a junio se han exportado por el Consorcio de Industrias Textiles Algodoneras casi 30 millones de pesetas en tejidos de algodón.

## JAMES STEWART, 41 AÑOS

### Ha decidido casarse con Gloria Mc. Lean

Otro galán cinematográfico que encaniza su vida por la senda matrimonial. El larguirucho, desgarbado y simpático de James Stewart, con sus cuarenta y un años de edad, ha meditado sobre la conveniencia de seguir recibiendo correspondencia de miles de ingenuas jovencitas de los cinco continentes o, en su lugar, asegurar el ambiente hogareño para un mañana muy próximo. La belleza y la simpatía de Gloria Mc. Lean ha decidido a Stewart al matrimonio, que se celebró recientemente en una iglesia de Hollywood. Hay que hacer constar que el gran actor de "Vive como quieras" no se ha decepcionado demasiado al saber que su esposa no sabe cocinar. Lo cual es una prueba de verdadero cariño y abnegación conyugal. ¡Embarazada, James!

**FIEL a la MARINA**  
Por RAFAEL GARCIA SERRANO

De repente nos hemos sentido transportados al jardín de delicias de la infancia, cuando uno desbordaba el amor hacia la chiquita rubia de la pandilla para comenzar a fijarse tenebrosamente en la pícaro y pelirroja Clara Bow. Clara Bow era redondita, recortada y en el fondo buena chica. Tenía la boca grande y guiñaba los ojos con una facilidad asombrosa. Era la novia de la Marina yanqui, y seguramente que los viejos contramaestres que ahora llegan a El Ferrol del Caudillo todavía suspirarán por ella, quizás estableciendo un tiro de borquilla entre sus antiguos tiempos y estos modernos, en que Lana Turner, Dorothy Lamour y la princesa Rita acaparan los latidos cordiales de la Marina yanqui.

## ¿Se casa el hijo de Roosevelt con la hija de Truman?

Hace días dimos la noticia y comentario de nuestro corresponsal y hoy ofrecemos los retratos a pluma de F. Delano Roosevelt y Margaret Truman, que ocupan la actualidad del cotilleo norteamericano, con la consiguiente alegría por parte de los demócratas, que asegurarían —dicen— una "dinastía presidencial" para muchos años.

## "PACO" Y SU REBAJA

### Los impuestos en Alemania no permiten ganar más de 1.000 marcos al mes

En vista de la escasez de dinero existente, los extranjeros, que en número creciente vienen a hacer negocios en nuestro país —de nuestro corresponsal en Alemania— se preguntan cómo han tan to alemanes en los restaurantes caros, en los hoteles de lujo y en los locales nocturnos. ¿De dónde sacan los marcos? La respuesta es bien simple: De las leyes fiscales. Los impuestos en Alemania eran muy altos durante la época del nacionalsocialismo, pero hoy día son más elevados aún. A las contribuciones antiguas, las potencias aliadas han añadido un cincuenta por ciento de recargo, destinado a sufragar los gastos de ocupación. El resultado es que un empleado que gana 500 marcos —lo cual constituye un buen sueldo en la actualidad— no percibe, efectivamente, más que 380; los otros 120 se los lleva el fisco en forma de impuesto de utilidades.

## EL P. LUIS MONJE

### Superior del convento de Ramlab

JERUSALEN, 27.—El religioso franciscano español reverendísimo Luis Monje ha sido nombrado superior del convento de Ramlab, en Palestina, uno de aquellos conventos de acuerdo con lo dispuesto en el artículo "In Supremo" correspondiente a un superior español. (E.L.)

## EXTRAÑO VIAJE

¿Volvieran a beber vino bueno y barato los alegres habitantes de las orillas del Sena? ¡Qué, señores! El buen vino de nuestras viñas volvió a abandonar la "Ville Lumière" a bordo de los veinte vagones. ¿Dirección? ¡Perpignan! Dentro de pocos días este vino —decididamente viajero— volverá a tomar el tren con dirección a París. Pero esta vez ya no llegará con su etiqueta española. ¡Esta vez vendrá con buen nombre de buen caldo francés! Y no se venderá —evidentemente— al precio modesto del vino español, sino el fuerte, al alto, al que se vende por estas tierras el vinillo de la propia cosecha. Resultado: varias docenas de millones de francos de beneficio. Como se ve, el truco es sencillo. Basta que el vino viaje y que en camino cambie de nombre.

## Españoles con barba Y SIN ELLA

### Constituyen el punto fuerte del hotel montparnassiano de los «Estados Unidos»



D. Luis Manuel Casuso y la señorita María Purificación Mató, a la salida de la iglesia de San Lesmes, donde contrajeron matrimonio. (Foto Villafranca.)

PARIS.—(Crónica de nuestro corresponsal, en viaje, ADOLFO LIZON.)

En crónicas atrás me he referido, por azar cotidiano, al hotel de los Estados Unidos parisino, izado en pleno corazón montparnassiano. Tomando el local, el más simpático de todo Montparnasse y con el café "Le Dome", último resto de un pasado mejor, se perfilan en las paredes las semblanzas en cera de los hombres representativos del siglo. Es un pequeño Museo semejante al Museo Gravin, o al londinense de Madame Tussaud. Un artista, de indudable buen pulso, reprodujo las figuras de Roosevelt, Stalin, Truman, Mussolini, Montgomery, Hitler, Eisenhower. Alíase con Bevin, S. S. el Papa, el Ciudadano del Mundo (a quien pusieron de pacotilla, obligados por residir el Garry Davis en el hotel), Auriant, De Gasperi y Francisco Franco. En total, quince figuras.

La cosa fué que una noche estábamos bailando, honestamente se entiende, amigos, honestamente, Guy Bueno y el arriba firmando, cuando nos dimos cuenta que sobre la figura de Franco se leía un letrero, nada ortodoxo. Dejamos a nuestras respectivas cónyuges, y subimos en una vulgar y ya histórica silla, horramos caquizadamente el escrito, dejando en recuerdo un Arriba España perfectamente visible.

## COMPETICION FAMOSA

La cosa no deja de tener salero. Y alguna vez, en torno a Francisco Franco, además de salero se reparten unos porrazos exactos y convincentes.

## NUEVA "BABEL"

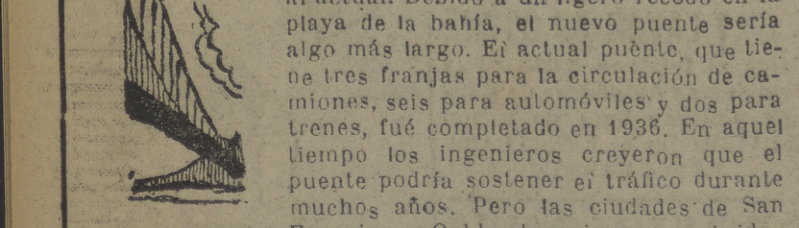
El hotel pertenece a lo que hemos dado en llamar "el trío del agardiente", compuesto por un ruso, un polaco y un turco; inútil decir que el remoquele está en relación directa con la cantidad de bebestible que los patronos consumen. La clientela es variopinta y multiforme, según corresponde a tan polifacético local. Abundan, y cómo no, los americanos, los polacos, los rusos blancos y negros, los checos y, sobre todo, los españoles. La pianista es alemana y el animador un ruso blanco-gigante español que acuchilla nuestras canciones y que se llama nada menos que Dulydi Cortés. Así, como euena.

## UNOS, QUE SI Y OTROS, QUE NO

Pero los auténticos animadores somos los de casa. Cuando conocimos el local, los dueños y señores eran los rojetes "xillados". Se reunían allí la flor y nata de arte rojo español en París. Después, hemos hecho lo posible, en la medida de nuestras fuerzas, para cambiar, gestión de matiz, el ambiente. Y la anécdota se centra sobre la veta exigie de Franco.

## El puente más largo del mundo dejará pronto de serlo

El puente colgante de 7,2 kilómetros que cruza la bahía de San Francisco de California es posible que deje de ser el puente más largo del mundo. Como quiera que el tráfico sobre el puente, que conecta a las ciudades de San Francisco y Oakland, ha alcanzado un volumen que no se esperaba hasta el 1970, los ingenieros del Estado norteamericano han decidido que la mejor solución al problema del tráfico será construir un nuevo puente paralelo al actual. Debido a un ligero recodo en la playa de la bahía, el nuevo puente sería algo más largo. El actual puente, que tiene tres franjas para la circulación de camiones, seis para automóviles y dos para trenes, fué completado en 1936. En aquel tiempo los ingenieros creyeron que el puente podría sostener el tráfico durante muchos años. Pero las ciudades de San Francisco y Oakland crecieron tan rápidamente en los últimos años, que en la actualidad unas docenas mil personas, empleando toda clase de medios de locomoción, cruzan el puente cada día. Durante las horas de tráfico de la mañana y de la tarde, las de entrada y salida del trabajo, cruzan el puente 4.500 vehículos cada hora. Se calcula que en el año 1948 atravesaron el puente veintiséis millones de vehículos de motor.



Se cree que el nuevo puente, cuya construcción se proyecta resolvería todos los problemas del tráfico a través de la bahía de San Francisco. Sin embargo, los ingenieros piensan que si la región que rodea la bahía sigue desarrollándose al ritmo actual no habrá más remedio que irse ocupando ya en hacer planes para construir un tercer puente.

El puente colgante de 7,2 kilómetros que cruza la bahía de San Francisco de California es posible que deje de ser el puente más largo del mundo. Como quiera que el tráfico sobre el puente, que conecta a las ciudades de San Francisco y Oakland, ha alcanzado un volumen que no se esperaba hasta el 1970, los ingenieros del Estado norteamericano han decidido que la mejor solución al problema del tráfico será construir un nuevo puente paralelo al actual. Debido a un ligero recodo en la playa de la bahía, el nuevo puente sería algo más largo. El actual puente, que tiene tres franjas para la circulación de camiones, seis para automóviles y dos para trenes, fué completado en 1936. En aquel tiempo los ingenieros creyeron que el puente podría sostener el tráfico durante muchos años. Pero las ciudades de San Francisco y Oakland crecieron tan rápidamente en los últimos años, que en la actualidad unas docenas mil personas, empleando toda clase de medios de locomoción, cruzan el puente cada día. Durante las horas de tráfico de la mañana y de la tarde, las de entrada y salida del trabajo, cruzan el puente 4.500 vehículos cada hora. Se calcula que en el año 1948 atravesaron el puente veintiséis millones de vehículos de motor.